

告訴人接受本件不起訴處分書後得於 7 日內以書狀敘述不服之理由，經原檢察官向直接上級檢察署檢察長聲請再議。

Sa loob ng pitong araw pagkatanggap ng nakasulat na pasya ng pagsasantabi ng pasya na hindi pag-usig, ang litigante ay maaaring mag-aplay ng nakasulat para sa muling pagsaalang-alang ng pasya, pagsasaad ng mga dahilan ng hindi niya pagkasiya, sa pamamagitan ng orihinal na pambulikong tagausig hanggang sa pangunahing pampublikong tagausig para sa kagyat na nakahihigit na heneral ng pampublikong tagausig.

告訴人接受本件緩起訴處分書後得於 7 日內以書狀敘述不服之理由，經原檢察官向直接上級檢察署檢察長聲請再議。

Sa loob ng pitong araw pagkatanggap ng nakasulat na pasya ng pagsasantabi ng pasya ng pagpapaliban ng pag-uusig, ang litigante ay maaaring mag-aplay ng nakasulat para sa muling pagsaalang-alang ng pasya, pagsasaad ng mga dahilan ng hindi niya pagkasiya, sa pamamagitan ng orihinal na pambulikong tagausig hanggang sa pangunahing pampublikong tagausig para sa kagyat na nakahihigit na heneral ng pampublikong tagausig.

被告接受本件撤銷緩起訴處分書後得於 7 日內以書狀敘述不服之理由，經原檢察官向直接上級檢察署檢察長聲請再議。

Sa loob ng pitong araw pagkatanggap ng nakasulat na pasya ng pagsasantabi ng pasya ng pagkansela ng pagpapaliban ng pag-uusig ang akusado ay maaaring mag-aplay ng nakasulat para sa muling pagsaalang-alang ng pasya, pagsasaad ng mga dahilan ng hindi niya pagkasiya, sa pamamagitan ng orihinal na pambulikong tagausig

hanggang sa pangunahing pampublikong tagausig para sa kagyat na nakahihigit na-heneral ng pampublikong tagausig.

告訴人接受本件撤回起訴書後得於 7 日內以書狀敘述不服之理由，經原檢察官向直接上級檢察署檢察長聲請再議。

Sa loob ng pitong araw pagkatanggap ng nakasulat na pasya ng pagsasantabi ng pasya ng pagkansela ng pag-uusig, ang litigante ay maaaring mag-aplay ng nakasulat para sa muling pagsaalang-alang ng pasya, pagsasaad ng mga dahilan ng hindi niya pagkasiya, sa pamamagitan ng orihinal na pambublikong tagausig hanggang sa pangunahing pampublikong tagausig para sa kagyat na nakahihigit na heneral ng pampublikong tagausig.

告訴人如不服本駁回處分，得於接受處分書後 10 日內，委任律師提出理由狀，向該管第一審法院聲請交付審判。

Sa loob ng sampung araw pagkatanggap ng nakasulat na pasya ng setting, kung hindi tinatanggap ng litigante ang pasya, siya ay maaaring mag-aplay ng nakasulat para sa muling pagsaalang-alang ng pasya, pagsasaad ng mga dahilan ng hindi niya pagkasiya sa pamamagitan ng kaniyang abugado sa unang namunong korte para sa arbitrasyon.